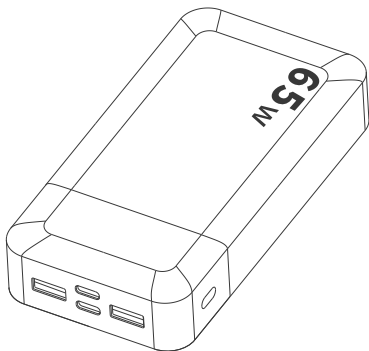


JUOVI





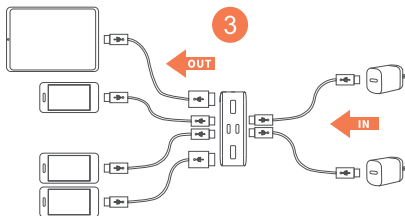
The green sign displayed on the digital screen indicates fast charging.
 Le signe vert affiché sur l'écran numérique indique une charge rapide.
 Die Anzeige eines grünen Symbols auf dem Digitalbildschirm bedeutet Schnellladung.
 デジタル画面に緑のアイコンが表示されると、急速充電中です。
 Il segno verde visualizzato sullo schermo digitale indica la ricarica rapida.
 El símbolo verde mostrado en la pantalla digital indica una carga rápida.



The display of percentage indicates normal charging.
 L'affichage du pourcentage indique une charge normale.
 Die Prozentanzeige bedeutet normale Ladung.
 パーセント表示は通常充電を意味します。
 La visualizzazione del percentage indica la ricarica normale.
 La visualización del porcentaje indica una carga normal.



The character cycle running in a circle indicates trickle charging.
 La boucle de caractères qui tourne en cercle indique une charge à faible courant.
 Der kreisende Lauf der Zeichen repräsentiert die Trickle-Ladung.
 文字が循環して円を描く表示は、微小電流充電（トリクル充電）を意味します。
 Il ciclo di caratteri che gira in cerchio indica la ricarica a piccolo corrente.
 El ciclo de caracteres que recorre un círculo indica una carga de pequeña corriente.



• Charge Your Bluetooth Earbuds or Smart Watches

Trickle Charging Mode

- ① Short press to wake up the display. If there's no output within 5 seconds, it automatically enters sleep mode.
- ② Low-current mode: When the power bank is powered on and in output loading state, double-press to enable low-current mode (continuous 2-hour output without shutting down, convenient for Bluetooth earphone charging). The single digit of the display's nixie tube cycles around every 5 seconds.
- ③ The low-current mode supports fast charging. To exit low-current mode, double-press the button and hold it



Specifications

Battery	10000mAh 7.4V/74Wh(Two Cells in Series)
Output	Type C1 & C2 (Max 65W): 5V/9V – 3A, 12V – 3A, 15V – 3A, 20V – 3.25A; PPS (Max 55W): 5V-21V – 3.25A USB-A1/A2 (Max 30W): 5V/9V – 3A, 10V – 2.25A, 12V – 2.5A;
Input	Type C1 & C2 (Max 45W): 5V/9V – 3A, 12V – 3A, 15V – 3A, 20V – 2.25A;
Dimensions	137*70*26.3mm
Weight	400g

Important Safety Instructions

When using this product, basic precautions should always be followed, including the following:

- 1) Store product in a cool and dry place.
- 2) Do not store the product in hot or humid environments.
- 3) Use of a power supply or charger not recommended or sold by the product manufacturer may result in a risk of fire or injury to persons.
- 4) Operating temperature should be between 32°F to 113°F / 0°C to 45°C.
- 5) Do not disassemble the product. Take it to a qualified service person when service or repair is required. Incorrect reassembly may result in a risk of fire or injury to persons.
- 6) If the product is not used for long periods of time, you should charge and discharge once every three months.
- 7) When charging a device, the product may feel warm, this is a normal operating condition and should not be cause for concern.
- 8) In normal conditions, the battery performance will decline over several years.
- 9) Do not dispose of the product in heat or fire.
- 10) Do not clean the product with harmful chemicals or detergents.
- 11) Misuse, dropping, or excessive force may cause product damage.
- 12) When disposing of secondary cells or batteries, keep cells or batteries of different electrochemical systems separate from each other.

Warning

Please follow the above safety instructions, otherwise it may cause fire, electric shock, damage or other damage.

It is strictly forbidden to dispose of this equipment with ordinary trash. It must be recycled. This symbol indicates that the product shall not be treated as regular domestic trash. It must be recycled.

This symbol indicates that the product shall not be treated as regular domestic trash, and must be delivered to a recycling center that is capable of recycling electronic and electrical equipment.

Declaration of Conformity

This product complies with the provisions of Directive 2014/30/EU.

Certificate of Compliance No. DDT-CE23101907-1E01

FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- (1) Reorient or relocate the receiving antenna.
- (2) Increase the separation between the equipment and receiver.
- (3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- (4) Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

IC Statement

This device complies with Industry Canada license - ICES-003. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference, and
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

NRCan Statement

This device has been tested with standard(s): 10 CFR PT 430 Subpart B-Appendix Uniform Test Method for Measuring the Energy Consumption of Battery Charging System

Energy Performance Of Battery-Charging Systems And Uninterruptible Power Supplies [CSA C381.2:2017 Ed.3]

• Ihre Bluetooth-Ohrhörer oder Smartwatches laden

Erhaltungslademodus

- ① Kurzer Druck, um das Display zu aktivieren. Wenn innerhalb von 5 Sekunden keine Ausgabe erfolgt, wechselt es automatisch in den Schlafmodus.
- ② Niedrigstrommodus : Wenn die Powerbank eingeschaltet ist und sich im Ausgangsbelastungszustand befindet, doppelklicken, um den Niedrigstrommodus zu aktivieren (kontinuierliche 2-stündige Ausgabe ohne Ausschalten, praktisch zum Aufladen von Bluetooth-Kopfhörern). Die Einerstelle der Nixie-Röhre des Displays zirkelt alle 5 Sekunden.
- ③ Der Niederstrommodus unterstützt Schnellladen. Um den Niederstrommodus zu beenden, drücken Sie die Taste zweimal hintereinander und halten Sie sie dann fest.



Technische Details

Batterie	10000mAh 7.4V/74Wh(Two Cells in Series)
Ausgabe	Type C1 und C2 (Max 65W): 5V/9V- 3A, 12V - 3A, 15V- 3A, 20V - 3.25A; PPS(Max 55W): 5V-21V-3.25A USB-A1/A2 (Max 30W): 5V/9V -3A,10V-2.25A,12V-2.5A;
Eingang	Type C1 und C2 (Max 45W): 5V/9V-3A, 12V-3A, 15V-3A, 20V-2.25A;
Maße	137*70*26.3mm
Gewicht	400g

Wichtige Sicherheitsanweisungen

Bei der Verwendung dieses Produkts sollten immer grundlegende Vorsichtsmaßnahmen befolgt werden, einschließlich der folgenden:

- 1) Produkt an einem kühlen und trockenen Ort lagern.
- 2) Lagern Sie das Produkt nicht in heißen oder feuchten Umgebungen.
- 3) Die Verwendung eines Netzteils oder Ladegeräts, das nicht vom Produkthersteller empfohlen oder verkauft wird, kann zu Brand- oder Verletzungsgefahr für Personen führen.
- 4) Die Betriebstemperatur sollte zwischen 32°F und 113°F 0°C bis 45°C liegen.
- 5) Zerlegen Sie das Produkt nicht. Bringen Sie es zu einem qualifizierten Servicetechniker, wenn eine Wartung oder Reparatur erforderlich ist. Bei unsachgemäßem Zusammenbau besteht Brand- oder Verletzungsgefahr für Personen.
- 6) Wenn das Produkt längere Zeit nicht verwendet wird, sollten Sie es alle drei Monate wechseln und entladen.
- 7) Beim Laden eines Geräts kann sich das Produkt warm anfühlen. Dies ist ein normaler Betriebszustand und sollte keinen Anlass zur Sorge geben.
- 8) Unter normalen Bedingungen nimmt die Batterieleistung über mehrere Jahre ab.
- 9) Entsorgen Sie das Produkt nicht in der Hitze oder im Feuer.
- 10) Reinigen Sie das Produkt nicht mit schädlichen Chemikalien oder Reinigungsmitteln.
- 11) Missbrauch, Fallenlassen oder übermäßige Krafteinwirkung können zu Produktschäden führen.
- 12) Bei der Entsorgung von Sekundärzellen oder Batterien

müssen Zellen oder Batterien verschiedener elektrochemischer Systeme voneinander getrennt aufbewahrt werden.



Warnung

Bitte befolgen Sie die oben genannten Sicherheitshinweise, da es sonst zu Bränden, Stromschlägen, Schäden oder anderen Schäden kommen kann.

Es ist strengstens verboten, dieses Gerät im normalen Hausmüll zu entsorgen. Es muss recycelt werden. Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt nicht als normaler Hausmüll entsorgt werden darf und bei einem Recyclingzentrum abgegeben werden muss, das elektronische und elektrische Geräte recyceln kann.

• Cargue sus auriculares Bluetooth o relojes inteligentes

Mdo de carga lenta

① Presionar brevemente para encender la pantalla. Si no hay salida en menos de 5 segundos, entrará automáticamente en modo de suspensión.

② Modo de baja corriente : Cuando la power bank está encendida y en estado de carga de salida, haz doble clic para activar el modo de baja corriente (mantiene la salida continua durante 2 horas sin apagarse, conveniente para cargar auriculares Bluetooth). El dígito unitario del tubo nixie de la pantalla ciclo una vez cada 5 segundos.

③ El modo de baja corriente admite carga rápida. Para salir del modo de baja corriente, presione el botón dos veces y manténgalo presionado.



Especificaciones

Batería	10000mAh 7.4V/74Wh(Two Cells in Series)
Ausgabe	Tipo C1 y C2 (máx. 65W): 5V/9V – 3A, 12V – 3A, 15V – 3A, 20V – 3.25A; PPS (máx. 55W): 5V-21V-3.25A USB-A1/A2 (Max 30W): 5V/9V – 3A, 10V – 2.25A, 12V – 2.5A;
Eingang	Tipo C1 y C2 (máx. 45 W): 5V/9V – 3A, 12V – 3A, 15V – 3A, 20V – 2.25A;
Maße	137*70*26.3mm
Gewicht	400g

Instrucciones de seguridad importantes

Al utilizar este producto, siempre se deben seguir precauciones básicas, incluidas las siguientes:

- 1) Almacenar el producto en un lugar fresco y seco.
- 2) No almacene el producto en ambientes cálidos o húmedos.
- 3) El uso de una fuente de alimentación o un cargador no recomendado o vendido por el fabricante del producto puede generar riesgo de incendio o lesiones a las personas.
- 4) La temperatura de funcionamiento debe estar entre 32 °F y 113 °F / 0 °C y 45 °C.
- 5) No desmonte el producto. Llévelo a un técnico de servicio calificado cuando requiera servicio o reparación. Un reensamblaje incorrecto puede provocar riesgo de incendio o lesiones a las personas.
- 6) Si el producto no se utiliza durante largos períodos de tiempo, deberá cambiarlo y descargarlo una vez cada tres meses.
- 7) Al cargar un dispositivo, el producto puede sentirse caliente; esta es una condición de funcionamiento normal y no debe ser motivo de preocupación.
- 8) En condiciones normales, el rendimiento de la batería disminuirá con el paso de los años.
- 9) No deseche el producto al calor o al fuego.
- 10) No limpie el producto con productos químicos o detergentes nocivos.
- 11) El mal uso, las caídas o la fuerza excesiva pueden causar daños al producto.
- 12) Al desechar pilas o baterías secundarias, mantenga separadas entre sí las pilas o baterías de diferentes sistemas electroquímicos.

Advertencia

Siga las instrucciones de seguridad anteriores; de lo contrario, podría provocar incendio, descarga eléctrica, daños u otros daños. Está estrictamente prohibido deshacerse de este equipo con la basura común. Debe reciclarse. Este símbolo indica que el producto no debe tratarse como basura doméstica normal y debe entregarse en un centro de reciclaje que sea capaz de reciclar equipos electrónicos y eléctricos.

• Chargez vos écouteurs Bluetooth ou vos intelligentes

Mode de charge d'entretien

① Appuyez brièvement pour allumer l'écran. Si aucune sortie n'est détectée en moins de 5 secondes, il entre automatiquement en mode veille.

② Mode de faible courant : Lorsque la banque d'alimentation est allumée et en état de charge de sortie, appuyez deux fois pour activer le mode de faible courant (sortie continue pendant 2 heures sans extinction, pratique pour charger les écouteurs Bluetooth). Le chiffre unitaire du tube nixie de l'écran effectue un cycle toutes les 5 secondes.

③ Le mode à faible courant prend en charge la charge rapide. Pour quitter le mode à faible courant, appuyez deux fois sur le bouton, puis maintenez-le enfoncé.



Spécifications techniques

Batterie	10000mAh 7.4V/74Wh(Two Cells in Series)
Ausgabe	Types C1 et C2 (maximum.65 W): 5V/9V – 3A, 12V – 3A, 15V–3A,20V–3.25A;PPS (maximum.55W):5V-21V–3.25A; USB-A1/A2 (Max 30W): 5V/9V – 3A,10V–2.25A,12V–2.5A;
Eingang	Types C1 et C2(maximum.45 W): 5V/9V–3A, 12V–3A, 15V–3A, 20V–2.25A;
Maße	137*70*26.3mm
Gewicht	400g

Consignes de sécurité importantes

Lors de l'utilisation de ce produit, des précautions de base doivent toujours être suivies, notamment les suivantes :

- 1) Conserver le produit dans un endroit frais et sec.
- 2) Ne stockez pas le produit dans des environnements chauds ou humides.
- 3) L'utilisation d'une alimentation ou d'un chargeur non recommandé ou vendu par le fabricant du produit peut entraîner un risque d'incendie ou de blessures corporelles.
- 4) La température de fonctionnement doit être comprise entre 32°F et 113°F / 0°C à 45°C.
- 5) Ne démontez pas le produit. Apportez-le à un technicien de service qualifié lorsqu'un entretien ou une réparation est nécessaire. Un remontage incorrect peut entraîner un risque d'incendie ou de blessures corporelles.
- 6) Si le produit n'est pas utilisé pendant une longue période, vous devez le changer et le décharger une fois tous les trois mois.
- 7) Lors du chargement d'un appareil, le produit peut être chaud. Il s'agit d'une condition de fonctionnement normale et ne devrait pas être préoccupante.
- 8) Dans des conditions normales, les performances de la batterie diminueront sur plusieurs années.
- 9) Ne jetez pas le produit à la chaleur ou au feu.
- 10) Ne nettoyez pas le produit avec des produits chimiques ou des détergents nocifs.
- 11) Une mauvaise utilisation, une chute ou une force excessive peut endommager le produit.
- 12) Lors de la mise au rebut de piles ou batteries secondaires, gardez les piles ou batteries de différents systèmes électrochimiques séparées les unes des autres.

Avertissement

Veuillez suivre les instructions de sécurité ci-dessus, sinon cela pourrait provoquer un incendie, un choc électrique, des dommages ou d'autres dommages.

Il est strictement interdit de jeter ce matériel avec les déchets ordinaires. Il faut le recycler. Ce symbole indique que le produit ne doit pas être traité comme un déchet domestique ordinaire et doit être livré à un centre de recyclage capable de recycler les équipements électroniques et électriques.

Déclaration de conformité

Ce produit est conforme aux dispositions de la directive 2014/30/UE.

Certificat de conformité n° DDT-CE23101907-1E01

Déclaration IC

Cet appareil est conforme à la licence d'Industrie Canada-ICES-003.

Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- (1) Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences, et
- (2) Cet appareil doit accepter toute interférence, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable de l'appareil.

Déclaration de RNCAN

Cet appareil a été testé selon les normes : 10 CFR PT 430, sous-partie B-App Y, méthode de test uniforme pour mesurer la consommation d'énergie du système de charge de batterie.

Performance énergétique des systèmes de charge de batterie et des alimentations sans coupure [CSA C381.2:2017 Ed.3]

• Carica i tuoi auricolari Bluetooth o smartwatch

Modalità di ricarica di mantenimento

① Premere brevemente per accendere lo schermo. Se non c'è alcuna uscita entro 5 secondi, entrerà automaticamente in modalità di sospensione.

② Modalità di basso corrente : Quando la power bank è accesa e in stato di carico di uscita, premi due volte per attivare la modalità di basso corrente (mantiene l'uscita continua per 2 ore senza spegnimento, comoda per caricare le cuffie Bluetooth). La cifra unità del tubo nixie dello schermo cicla una volta ogni 5 secondi.

③ La modalità a bassa corrente supporta la ricarica rapida. Per uscire dalla modalità a bassa corrente, premere due volte il pulsante e mantenerlo premuto.



Specifiche

Batteria	10000mAh 7.4V/74Wh(Two Cells in Series)
Produzione	Tipo C1 e C2 (massimo.65W): 5V/9V – 3A, 12V – 3A, 15V–3A,20V–3.25A; PPS (massimo.55W):5V-21V–3.25A; USB-A1/A2 (Max 30W): 5V/9V – 3A,10V–2.25A,12V–2.5A;
Ingresso	Tipo C1 e C2(massimo.45 W): 5V/9V–3A, 12V–3A, 15V–3A, 20V–2.25A;
Dimensioni	137*70*26.3mm
Peso	400g

Importanti istruzioni di sicurezza

Quando si utilizza questo prodotto, è necessario seguire sempre le precauzioni di base, incluse le seguenti:

- 1) Conservare il prodotto in un luogo fresco e asciutto.
- 2) Non conservare il prodotto in ambienti caldi o umidi.
- 3) L'uso di un alimentatore o caricabatterie non consigliato o venduto dal produttore del prodotto può comportare il rischio di incendio o lesioni alle persone.
- 4) La temperatura operativa deve essere compresa tra 32°F e 113°F / 0°C e 45°C.
- 5) Non smontare il prodotto. Portarlo a un tecnico dell'assistenza qualificato quando è necessaria assistenza o riparazione. Un riasssemblaggio errato può comportare rischio di incendio o lesioni alle persone.
- 6) Se il prodotto non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo, è opportuno cambiarlo e scaricarlo una volta ogni tre mesi.
- 7) Durante la ricarica di un dispositivo, il prodotto potrebbe surriscaldarsi; questa è una condizione operativa normale e non dovrebbe essere motivo di preoccupazione.
- 8) In condizioni normali, le prestazioni della batteria diminuiscono nel corso di diversi anni.
- 9) Non smaltire il prodotto nel calore o nel fuoco.
- 10) Non pulire il prodotto con prodotti chimici o detergenti dannosi.
- 11) Un uso improprio, una caduta o una forza eccessiva possono causare danni al prodotto.
- 12) Quando si smaltiscono celle o batterie secondarie, tenere separate le celle o le batterie di diversi sistemi elettrochimici.

 Avvertimento

Si prega di seguire le istruzioni di sicurezza sopra riportate, altrimenti potrebbero verificarsi incendi, scosse elettriche, danni o altri danni.

È severamente vietato smaltire questa attrezzatura con i normali rifiuti. Deve essere riciclato. Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere trattato come normale rifiuto domestico e deve essere consegnato a un centro di riciclaggio in grado di riciclare apparecchiature elettriche ed elettroniche.

Bluetooth イヤホンまたはスマートウォッチを充電する

トリクル充電モード

① 短押しでディスプレイを起動します。5 秒以内に出力がない場合、自動的にスリープモードに入ります。

② 小電流モード: モバイルバッテリーが起動し、出力負荷状態のとき、ダブルタップで小電流モードを有効にします(2 時間連続で出力し、シャットダウンせず、Bluetooth イヤホンの充電に便利です)。ディスプレイの 7 セグメント表示の个位数字が 5 秒ごとに循環して一周します。

③ 低電流モードは急速充電に対応します。低電流モードを終了するには、ボタンを 2 回押した後、そのまま押し続けます。



製品の仕様

バッテリー	10000mAh 7.4V/74Wh(Two Cells in Series)
出力	タイプ C1 および C2 (最大 65W): 5V/9V – 3A, 12V – 3A, 15V–3A, 20V–3.25A; PPS (最大 55W): 5V-21V–3.25A USB-A1/A2 (Max 30W): 5V/9V – 3A, 10V–2.25A, 12V–2.5A;
入力	タイプ C1 および C2 (最大 45W): 5V/9V–3A, 12V–3A, 15V–3A, 20V–2.25A;
寸法	137*70*26.3mm
重さ	400g



安全にご使用いただくために

製品をご使用になる際には、下記の注意事項に従ってお使いください。

- 1) 涼しい場所で保管してください。
- 2) 水回りや湿気の多い場所での保管はお控えください。
- 3) 製造元により販売もしくは推奨されていない製品(充電器など)を使用した場合、火事や怪我につながる恐れがあります。
- 4) 本製品の動作温度は、約0℃～45℃です。
- 5) 危険ですので分解しないでください。故障だと思われる場合は、カスタマーサポートまでご連絡ください。分解後、誤って組み立てると火事や怪我につながる恐れがあります。
- 6) 製品を長期間使用されない場合は、少なくとも3か月に一度は使用および満充電してください。
- 7) お使いの機器を充電する際、本体が温くなる場合がありますが、故障ではありません。
- 8) 正しくお使いいただいた場合でも、内蔵バッテリーの性能は経年劣化していきます。
- 9) 火の近くには、本製品を置かないでください。
- 10) お手入れの際に、危険性のある化学製品や洗剤などを使用しないでください。
- 11) 誤使用、落下また過度な衝撃は製品の故障につながる恐れがあります。
- 12) 本製品のような二次電池やバッテリーを廃棄する際は、その他の電気化学系部品と分けて廃棄してください。

FAQ

Q: Rated capacity of the power bank?

A: The power bank consists of a battery and a circuit. In general, it is marked with the battery capacity and the rated capacity.

Battery capacity refers to the capacity of the battery or battery group of the power bank.

Rated capacity refers to the output capacity of the power bank.

The rated capacity is affected by the circuit conversion efficiency and less than the battery capacity.

Q: Do I need to drain the battery when using it for the first time?

A: No. You can recharge or discharge the power bank whenever you need. You can drain the battery then fully recharge it to calibrate the battery regularly.

Q: Why does the power bank get hot?

A: When using a power bank, when the power of the mobile phone is low, it is normal for the power bank to generate heat because the output power of the power bank is higher at this time.

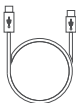
Q: Why can't the power bank quickly charge my mobile phone?

A: Please ensure that your mobile phone supports fast charging protocols, or contact customer service and provide model of your mobile phone for checking. Some new models or fast charging protocols are not all included.

Packing List



×1



×1



×1

This user manual is suitable for models below:

J2931 J2932 J2933 J2934 J2935 J2936 J2937 J2938 J2939 J2940

N2931 N2932 N2933 N2934 N2935 N2936 N2937 N2938 N2939 N2940

B2931 B2932 B2933 B2934 B2935 B2936 B2937 B2938 B2939 B2940

PB-202C2A65W P601



200+
Patents



20+
Testing Process



20 YEARS
Manufacturing Experience



20 YEARS
Dedicated to Charging Solution

JUOVI



www.juovipower.com



service@juovipower.com



株式会社千原商行



Intertek

EP5028735

ENERGY
PERFORMANCE
VERIFIED

RENDIMENT
ENERGETIQUE
VERIFIÉ



MADE IN CHINA

RoHS



Energy Verified
Rendement
Énergétique Vérifié

